

河内/老街/沙巴 HANOI/LAO CAI/SAPA

imimimimimim in a

Tour Code: VHY-2

番西邦峰

5D4N





特別贈送 FREE

- ·越南咖啡 Vietnam Coffee
- ·越南传统斗笠 Vietnam Traditional Cap

附送 FREE









行程次序,以当地旅社安排为准。 Sequences of Itinerary are subject to local arrangement.



SCHEDULE:

D1 ARRIVAL 7 HANOI

(MOB)

☑ Hotel Check In

D2 HANOI 🖨 LAO CAI

(B/L/D)

- ☑ Ba Dinh Square
- ☑ Ho Chi Minh Mausoleum & Residence (Closed on every Mon & Fri, Whole Month of Oct - Nov)
- ☑ One Pillar Pagoda
- ☑ Temple of Literature

D3 LAO CAI 🖨 SAPA

(B/L/D)

- ☑ Muong Hoa Valley (Pass By) (Include Tram)
- ☑ Mount Fansipan (Included Cable Car)
- ☑ Cat Cat Village
- ☑ Thac BAC Waterfall
- ☑ Research Centre of Coldwater Fisheries

SAPA 🖨 HANOI

(B/L/D)

- ☑ Ham Rong Mountain
- ☑ Water Puppet Show

HANOI T DEPARTURE

(B/L/MOB)

- ☑ Hoan Kiem Lake
- ☑ 36 Ancient Street

TOURIST ATTRACTIONS:

HANOI

- Ba Dinh Square Ba Dinh Square is the name of a famous square in Hanoi where president Ho Chi Minh read the Proclamation of Independence of the Democratic Republic of Vietnam.
- Ho Chi Minh Mausoleum & Residence When Ho Chi Minh passed away, the granite Ho Chi Minh Mausoleum was built here to display his embalmed body. It remains a major site of tourism and pilgrimage.
- One Pillar Pagoda The One Pillar Pagoda is a historic Buddhist temple in Hanoi, the capital of Vietnam, It is regarded alongside the Perfume Temple, as one of Vietnam's two most iconic temples.
- Hoan Kiem Lake Hoan Kiem Lake meaning "Lake of the Returned Sword", is a lake in the historical center of Hanoi, the capital city of Vietnam. The lake is one of the major scenic spots in the city and serves as a focal point for its public life.
- ◆ 36 Ancient Street The 36 Ancient Street, near Hoan Kiem lake, has the original street layout and architecture of old Hanoi. Each street then had merchants and households specialized in a particular trade, such as silk traders, jewelry, etc.
- ◆ Water Puppet Show The puppets are made out of wood and then lacquered. The shows are performed in a waist-deep pool. A large rod supports the puppet under the water and is used by the puppeteers, who are normally hidden behind a screen, to control them. Thus the puppets appear to be moving over the water. Today's Vietnamese water puppetry is a unique variation on the ancient Asian puppet tradition.

LAO CAI

 Lao Cai - Is a province of the mountainous Northwest region of Vietnam bordering the province of Yunnan in China.

SAPA

- Mount Fansipan is the highest mountain in Vietnam and Indochina peninsula, located in the Hoang Lien Son mountain range.
- Cat Cat Village Is a Black H'mong small mountain village. People live in Cat Cat village do rice cultivation in terraces and the traditional crafts. The road leading to Cat Cat Village is an easy, interesting route for trekking and the hike through mountains will offer tourists the wonderful picture of terraces, water fall, or even water buffaloes grazing leisurely.
- Ham Rong Mountain Is one of the musts for tourists when visiting Sapa. Ham Rong is home to numerous kinds of flowers and orchard gardens. Wandering stone paths leads tourists to wild peach forest, then orchid gardens with more than 6000 orchid plants belonging to 194 kinds.



D5

Special Cuisine:

- ☑ Hanoi Sen Buffet
- ☑ Vietnam Cuisine
- ☑ Vietnam Spring Roll



Hotel 4 Nights:

- ☑ Thang Long Opera Hotel or similar class
- ☑ Lao Cai Aristo International Hotel or similar class
- ☑ Sapa Highland Resort or similar class
- x2 Nights
- x1 Night
- x1 Night



精简行程:

第一天 抵达 河 河内

(机上用餐)

☑ 入住酒店

第二天 河内 🖨 老街

(早/午/晚)

- ☑ 巴亭广场
- ☑ 胡志明主席寝陵及故居(高架屋) (寝陵将在每个周一和周五, 十月至十一月全月闭馆)
- ☑ 一柱庙
- ☑ 文庙 (越南首间大学)

第三天 老街 🖨 沙巴

(早/午/晚)

- ☑ 芒化山谷 (途径) (含索道缆车)
- ☑ 番西邦峰 (含缆车)
- ☑ Cat Cat 村
- ☑ Thac BAC 瀑布
- ☑ 冷水鱼养殖场

第四天 沙巴 🖨 河内

(早/午/晚)

- ☑ Ham Rong 山兰花公园
- ☑ 水上木偶戏表演

第五天 河内 河 回程

(早/午/机上用餐)

- ☑ 还剑湖
- ☑ 36古式街道购物

观光景点:

河内

- **巴亭广场** 巴亭广场位于河内市中心。当时,胡志明主席 在这里宣布越南独立,这里也是当地人民休闲的地方。
- 胡志明主席寝陵及故居(高架屋) 对许多越南人来说是最神圣的地方。游客们有机会瞻仰胡志明的遗体,此外也可以参观胡志明主席的故居。
- 一柱庙 一柱庙本身是李朝太宗所创建的佛寺,因为庙建 在一根柱子上所以就称为一柱庙。
- 还剑湖 传说黎利一日游湖时得神龟送来宝剑,此后黎利率军击败明朝驻军,建立后黎朝,成为安南国王。建国之后,黎利游湖之时见神龟前来索剑,便将天命剑交其带回,所以命名为还剑湖。
- 36古式街道购物 可说是最适合游客购物的地方,商店所 买的货物琳琅满目,各具特色。游客也可在这里自费乘坐三 轮车,欣赏当地人民生活方式。
- 水上木偶戏表演 越南最具特色的传统民间舞台戏,也是世界上独一无二的木偶戏,它稀奇的地方,就在于木偶戏于水池面上演出。

老街

◆ 老街 - 位于越南最高峰番西邦峰山脚下,紧邻中国云南河口□岸。

沙巴

- 番西邦峰 是越南境内黄连山脉的主峰,位于老街省境内 ,西北距著名旅游胜地沙垻市社9公里,海拔3,143公尺,是 法属印度支那(越南、寮国与柬埔寨)最高峰。
- Cat Cat 村 是一个黑苗族(H'Mong)的山区小村落, 沿途是片片梯田,风光很佳。徒步过程中观赏越南乡村和耕作的黄牛的绝佳机会,那里的景色真是美翻了。还有瀑布, 各种少数民族的居所,奇怪的石刻。
- Ham Rong 山公园 小镇的Ham Rong公园山顶观景台可俯瞰沙巴全景。一座以鲜花和兰花闻名的公园.兰花园更种植了6000棵来自194不同品种的兰花。

风味餐:

- ☑ 河内SEN莲花庭园餐厅自助餐
- ☑ 越南风味
- ☑ 越南春卷



酒店住宿4晚:

☑ 河内升龙歌剧院酒店或同级

x2晚

x1晚

☑ 老街阿里斯托国际大酒店或同级

x1晚

☑ 沙巴萨帕高原度假酒店或同级

·河内 HANOI ·



货币 Currency	VIETNAMESE DONG-VND 越南盾-VND	信用卡 Credit Card	* 许多信用卡在越南都能通行 * Credit cards are used widely in Vietnam
货币兑换率 Exchange Rate	10000 VND = MYR 2 10000 盾 = 马币 2 *Subject to currency of the day* *以当天汇率为准	拨号代码 Dial Code	VIETNAM : +84 越南 : +84
电压 Voltage	Voltage - 220V 电压 - 220 伏特	插座 Power Socket	Type A - 2 flat vertical pin Type C - 2 round pin Type F - 2 round pin A - 两脚扁直型 C - 两脚圆型 F - 两脚圆型
时差 Time Different	Vietnam (Hanoi) - Malaysia is 1 hour ahead of Vietnam 越南 (河内) 标准时差慢 马来西亚 时间1小时	行李托运 Luggage Allowance	Each individual are entitled to check in 1 luggage of not mare than 20kg and a hand carry bag not more than 7kg. 每人只限携带一件不超过7公斤的手提行李上机,以及托运行李不超过20公斤。
气候 Weather	Winter 冬季 12月 – 1月 Dec to Jan 22°C - 15°C Summer 夏 5月 – 11月 May to Nov 24°C - 33°C	/ F	Spring 春季 2月 - 4月 Feb to Apr 15°C - 20°C "Subject to weather of the day" "以当天天气报告为准"
飞机型号 Aircraft Type	Airbus A321		
Departure Date: 出发日期: flight: 航班行程		Flight: 航班行程:	
Tour Fare: 团费:		Airport Tax & Fuel Surcharge: 机场税及燃油附加费:	
Tipping: 小费:		Agent Collection Fee: 旅行社代收费:	
Visa: 签证:		Travel Insurance: 旅行保险:	
		TOTAL: 总数:	
	GD Partner:		



GD Partner: